

MARKTGEMEINDE MÜHLBACH
Katharina-Lanz-Straße 47
39037 Mühlbach
Beschlussniederschrift
des Gemeindeausschusses



COMUNE DI RIO DI PUSTERIA
Via Katharina Lanz 47
39037 Rio di Pusteria
Verbale di deliberazione
della Giunta comunale

Sitzung vom - Seduta del
31.07.2026

Uhr – Ore
08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Heinrich Seppi	Bürgermeister/Sindaco			
Kathrin Oberleitner	Vize- Bürgermeisterin/Vicesindaca			
Sophie Biamino	Gemeindereferentin/Assessora	X		
Fabian Gruber	Gemeindereferent/Assessore	X		
Ewald Rogen	Gemeindereferent/Assessore			

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr **Arnold Unterkircher**.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt **Heinrich Seppi** in der Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

Assiste il Segretario generale, signor **Arnold Unterkircher**.

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, **Heinrich Seppi** nella qualità di **Sindaco** ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Ausschuss behandelt folgenden **Gegenstand**:

Festsetzung der Tarife für die Bewirtschaftung der Hausabfälle mit Wirkung 01.01.2026

La Giunta passa alla trattazione del seguente **oggetto**:

Determinazione delle tariffe per la gestione dei rifiuti urbani con decorrenza 01.01.2026

Festsetzung der Tarife für die Bewirtschaftung der Hausabfälle mit Wirkung 01.01.2026

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 562 vom 17.12.2024 die Müllgebühren für das Jahr 2025 festgelegt worden sind;

Nach Einsichtnahme in den eigenen Beschluss Nr. 552 vom 10.12.2025, mit welchem für das Jahr 2026 vorläufig die für das Jahr 2025 geltenden Tarife für die Bewirtschaftung der Hausabfälle bestätigt worden sind;

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 27 vom 30.05.2024;

Festgestellt, dass gemäß Art. 8, Abs. 3 der obgenannten Verordnung der Gemeindeausschuss die Tarife für das Folgejahr alljährlich innerhalb der Frist für die Genehmigung des Haushaltsvoranschlages beschließt bzw. bestätigt oder aber, sofern notwendig, innerhalb der eventuell vom Staat vorgesehenen längeren Frist im Zusammenhang mit der Ausarbeitung des Wirtschafts- und Finanzplans (PEF);

Nach Einsichtnahme in den Art. 1, Absatz 527 des Gesetzes vom 27. Dezember 2017, Nr. 205, welcher der Regulierungsbehörde für Energie, Netze und Umwelt (ARERA) unter anderem die Regulierungsaufgaben auf dem Sachgebiet der Erstellung und Aktualisierung des Tarifverfahrens zur Festlegung der Gebühren für den integrierten Abfalldienst und die einzelnen Dienstleistungen zugewiesen hat, die Bewirtschaftungstätigkeiten zur Deckung der Betriebs- und Investitionskosten, einschließlich der Kapitalvergütung, basierend auf der Bewertung effizienter Kosten und dem Verursacherprinzip darstellen;

Nach Einsichtnahme in die von ARERA getroffenen Maßnahmen;

Festgestellt, dass die Gemeinde den validierten Wirtschafts- und Finanzplan (PEF) für die Jahre 2026-2029 nicht rechtzeitig von der Landesverwaltung beauftragte Beratungsunternehmen erhalten wird.

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung des Südtiroler Gemeindenverbandes Nr. 77 vom 16.07.2026, mit welcher empfohlen wird, alle vorhersehbaren Kosten für das Jahr 2026 zuzuordnen und den Tarif nach dem alten System festzulegen.

Festgestellt, dass die vorhersehbaren Kosten, die Grundlage für die Tariffberechnung sind, folgendermaßen zugeordnet sind:

Determinazione delle tariffe per la gestione dei rifiuti urbani con decorrenza 01.01.2026

Premesso che con delibera della Giunta Comunale n. 562 del 17.12.2024 è stata determinata la tariffa per la gestione dei rifiuti urbani per l'anno 2025;

Vista la propria delibera n. 552 del 10.12.2025, con la quale sono state confermate per l'anno 2026 provvisoriamente le tariffe per la gestione dei rifiuti urbani già determinate per l'anno 2025;

Visto il vigente regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 27 del 30.05.2024;

Constatato che ai sensi dell'art. 8, comma 3 del suddetto regolamento la Giunta comunale delibera rispettivamente conferma annualmente le tariffe per l'anno successivo entro i termini per l'approvazione del bilancio di previsione, oppure, se necessario, entro il termine più lungo eventualmente previsto dallo Stato in collegamento con l'elaborazione del piano economico-finanziario (PEF);

Visto l'art. 1, comma 527 della Legge 27 dicembre 2017, n. 205, che ha attribuito all'Autorità di Regolazione per Energia, Reti e Ambiente (ARERA), tra l'altro, le funzioni di regolazione in materia di predisposizione ed aggiornamento del metodo tariffario per la determinazione dei corrispettivi del servizio integrato dei rifiuti e dei singoli servizi che costituiscono attività di gestione, a copertura dei costi di esercizio e di investimento, compresa la remunerazione dei capitali, sulla base della valutazione dei costi efficienti e del principio « chi inquina paga »;

Visti i relativi atti assunti da ARERA;

Constatato che il Comune non riceverà il piano economico e finanziario (PEF) per gli anni dal 2026 al 2029 validato in tempo utile per deliberare le tariffe per l'anno 2026;

Visto la comunicazione del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano n. 77 del 16.07.2026 con la quale viene consigliato di imputare tutti i costi prevedibili per l'anno 2026 e di determinare la tariffa in base al vecchio sistema.

Dato atto che i costi prevedibili, che sono la base per il calcolo della tariffa, sono ripartiti come segue:

Kosten	Euro ohne MwSt./senza IVA	Costi
Summe Gesamtkosten	526.055,87	somma dei costi totali
mit der Grundgebühr abzudeckende Kosten	158.260,83	costi da coprire con la tariffa base

mit der mengenabhängigen Gebühr abzudeckende Kosten	367.795,04	costi da coprire con la tariffa commisurata alla quantità
---	------------	---

Festgehalten, dass für das Jahr 2026 zudem die Ausgleichskomponenten zur Deckung der Kosten der Bewirtschaftung der zufällig gefischten Abfälle und der freiwillig eingesammelten Abfälle sowie jene zur Abdeckung der für außergewöhnliche Ereignisse/Naturkatastrophen anerkannten Ermäßigungen und jene zur Abdeckung des Sozialbonus zur Anwendung gelangen;

In Anbetracht der Dringlichkeit.

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

uTlbwhHfHC5D4njcXRYj6vihJv5moUKDSewJa8zS
sFw=

Aufgrund:

- Art. 33 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4 - "Abfallbewirtschaftung und Bodenschutz";
- Durchführungsverordnung über die Abfallgebühr, genehmigt mit Dekret des Landeshauptmanns vom 24. Juni 2013 Nr. 17;
- des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

b e s c h l i e ß t
der Gemeindeausschuss
mit folgender Abstimmung:
einstimmig
bekundet durch Handzeichen

1. die Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle mit Wirkung 01.01.2026 aufgrund der vorhersehbaren Kosten für das Jahr 2026 und im Sinne der geltenden Gemeindeverordnung wie folgt zu genehmigen:

I. Grundgebühr	
a) <u>Gebühr für die Kategorie „Wohnungen“:</u>	
Abzudeckender Anteil an den Grundkosten	44.872,01 €
Gesamtzahl der Personen bzw. Gleichwerte	3.533
Grundgebühr pro Person (max. 4 Personen)	12,70 €
b) <u>Gebühr für die Kategorie „andere Arten der Nutzung“:</u>	
Abzudeckender Anteil an den Grundkosten	113.388,82 €
Gesamtzahl der Punkte	8.141
Grundgebühr pro Punkt	13,93 €

II. Mengenabhängige Gebühr	
Zu deckende mengenabhängige Kosten	294.795,04 €
Gesamte angelieferte Restmüllmenge	3.856.238 Liter
Gebühr pro Abfallliter	0,0674 €
Die Mindestentleerungsmenge pro Person gemäß Art. 4, Abs. 7 des Dekrets des Landeshauptmanns Nr. 17 vom 24.06.2013, auf 50 % der Restmüllmenge des durchschnittlichen Pro-Kopf-Verbrauchs des Vorjahres festzulegen (= 180 Liter pro Person);	

III. Gebühr für Sonderdienste	
Zu deckende Biomüllkosten	73.000,00 €
a) <u>Gebühr für die Kategorie „Wohnungen“:</u>	
• pro Haushalt	7,00 €

Dato atto che per l'anno 2026 dovranno inoltre essere applicate le componenti perequative per la copertura dei costi di gestione dei rifiuti accidentalmente pescati e dei rifiuti volontariamente raccolti, per la copertura delle agevolazioni riconosciute per eventi eccezionali e calamitosi e per la copertura del bonus sociale;

Ravvisata l'urgenza.

Valore Hash per parere tecnico amministrativo positivo:

uTlbwhHfHC5D4njcXRYj6vihJv5moUKDSewJa8zS
sFw=

Visti:

- art. 33 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4 - "La gestione dei rifiuti e la tutela del suolo";
- regolamento d'esecuzione relativo alla tariffa rifiuti, approvato con decreto del Presidente della Giunta Provinciale del 24 giugno 2013, n. 17;
- il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del comune;
- il codice degli enti locali approvato con legge regionale del 03 maggio 2018, n. 2;

la Giunta comunale
d e l i b e r a
con la seguente votazione:
unanimemente
espressi per alzata di mano

1. di determinare le tariffe per la gestione dei rifiuti urbani con decorrenza 01.01.2026 sulla base dei costi prevedibili per l'anno 2026 in attuazione del vigente regolamento comunale come segue:

I. Tariffa base	
a) <u>Tariffa per le "utenze domestiche":</u>	
Quota dei costi base da coprire	44.872,01 €
Numero complessivo di persone e unità equivalenti	3.533
Tariffa base per persona (massimo 4 persone)	12,70 €
b) <u>Tariffa per le "altre utenze":</u>	
Quota dei costi base da coprire	113.388,82 €
Numero complessivo dei punti	8.141
Tariffa base per ogni punto	13,93 €

II. Tariffa commisurata alla quantità	
Costi commisurati alla quantità da coprire	294.795,04 €
Quantità complessiva dei rifiuti residui conferiti	3.856.238 litri
Tariffa per litro	0,0674 €

Di determinare secondo l'art. 4, comma 7 del decreto del Presidente della Giunta Provinciale n. 17 di data 24.06.2013, il quantitativo minimo di svuotamento per persona al 50 % della quantità di rifiuti residui che nell'anno precedente è stata prodotta in media per persona (= 180 litri per persona);

III. Tariffa per servizi speciali	
Costi da coprire per rifiuti organici	73.000,00 €
a) <u>Tariffa per le "utenza domestiche":</u>	
• per abitazione	7,00 €

• pro Person (max. 4 Personen)	4,00 €
b) <u>Gebühr für die Kategorie „andere Arten der Nutzung“:</u>	
• pro Biomüllbehälter:	
· zu 80 Litern	56,00 €
· zu 120 Litern	84,00 €
· zu 240 Litern	168,00 €
• pro Punkt	0,030456 €

• per persona (massimo 4 persone)	4,00 €
b) <u>Tariffa per le “altre utenze”:</u>	
• per ogni bidone organico	
· da 80 litri	56,00 €
· da 120 litri	84,00 €
· da 240 litri	168,00 €
• per punto	0,030456 €

2. Die im Steueramt hinterlegte Tariffberechnung zu genehmigen.
3. zusätzlich die Ausgleichskomponenten in dem von ARERA festgelegten Umfang anzuwenden:
 - a) Ausgleichskomponente zur Deckung der Kosten der Bewirtschaftung der zufällig gefischten Abfälle und der freiwillig eingesammelten Abfälle - Jahr 2026: 0,10 Euro pro Nutzer;
 - b) Ausgleichskomponente zur Abdeckung der für außergewöhnliche Ereignisse/Naturkatastrophen anerkannten Ermäßigungen - Jahr 2026: 1,50 Euro pro Nutzer;
 - c) Ausgleichskomponente zur Abdeckung des Sozialbonus - Jahr 2026: 6,00 Euro pro Nutzer.
4. Den eigenen Beschluss Nr. 552 vom 10.12.2025 zu widerrufen.
5. gegenwärtig zu halten, dass der Gemeinde aus diesem Beschluss keine Ausgabe erwächst, die finanzieller Abdeckung bedarf;
6. Gegenständlicher Beschluss wird mit eigener Abstimmung einstimmig im Sinne des Artikel 183 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 für unverzüglich vollstreckbar erklärt.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung von 10 Tagen Einspruch beim Gemeindevausschuss und innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf des Veröffentlichungszeitraumes beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010).

2. Di approvare lo schema di calcolo delle tariffe, depositato agli atti dell'ufficio tributi.
3. Di applicare in aggiunta le componenti perequative nella misura determinata da ARERA:
 - a) Componente perequativa per la copertura dei costi di gestione dei rifiuti accidentalmente pescati e dei rifiuti volontariamente raccolti - anno 2026: 0,10 Euro per utenza;
 - b) Componente perequativa per la copertura delle agevolazioni riconosciute per eventi eccezionali e calamitosi - anno 2026: 1,50 Euro per utenza;
 - c) componente perequativa per la copertura del bonus sociale - anno 2026: 6,00 Euro per utenza.
4. Di revocare la propria delibera n. 552 del 10.12.2025.
5. di dare atto che dalla presente deliberazione non derivano oneri a carico del Comune che abbisognino copertura finanziaria;
6. La presente deliberazione viene dichiarata con votazione separata unanimemente immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, legge regionale del 03 maggio 2018, n. 2.

Contro la presente deliberazione può essere presentato opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni e entro 60 giorni dalla scadenza del periodo di pubblicazione ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120, D.Lgs n. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

**Der/die Vorsitzende/il Presidente
Heinrich Seppi**

digital signiert

Letto, confermato e sottoscritto

**Der Generalsekretär/Il segretario generale
Arnold Unterkircher**

firmato digitalmente

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht
angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument
erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art.
71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma
cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale
redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art.
71 D.Lgs. n. 82/2005